

**CE - Konformitätserklärung**  
**CE - Declaration of Conformity**

nach Druckgeräterichtlinie 97 / 23 / EG  
according to the pressure equipment directive 97/ 23 / EC

Name und Anschrift des Herstellers  
Name and Address of the Manufacturer

Bopp & Reuther Sicherheits- und Regelarmaturen GmbH  
Carl-Reuther-Str.1  
D-68305 Mannheim / Germany

Beschreibung des Druckgerätes Feder-Sicherheitsventil  
Description of the pressure equipment spring-loaded safety valve

Armaturentyp Valve type	Medium medium	Sitz orifice	TUV Zertifikat TÜV certificate	gültig bis valid until	EG Bauteilprüfnummer EC type-examination no.	gültig bis valid until
Druckminderer	Wasser				IS-DDB-MAN-Q-581-10	27.09.2013

angewandte Kategorie  
applied category

Category II Modul D1

angewandtes Konformitätsbewertungsverfahren  
applied conformity assessment procedure

Modul module	Konformitätsbewertungsverfahren Conformity assessment procedures	Zertifikat Nummer Certificate number
D1	Qualitätssicherung Produktion / production quality assurance	DGR-0036-QS-886-10

benannte Stelle zur Überwachung des QS des Herstellers  
notified body monitoring the manufacturer 's QS

TÜV SÜD Industrie Service GmbH  
Dudenstr. 28  
D-68167 Mannheim / Germany  
ID no: 0036

angewandte harmonisierte Normen  
applied harmonized standards

DIN EN ISO 4126-1 – 9, DIN EN ISO 12266,  
DIN EN 12516-2 (früher/previously DIN 3840)

andere angewandte Normen oder technische Richtlinien  
other applied standards or technical rules

AD 2000 - Regelwerk, Betriebssicherheitsverordnung

Der unterzeichnende Hersteller erklärt hiermit, daß Konstruktion, Herstellung und Prüfung dieser Druckgeräte den Anforderungen der

The signing manufacturer declares that the design, manufacturing and inspection of these pressure equipments meet the requirements of

03.08.2011

Datum  
date

Herstellerstempel  
manufacturing stamp

**Bopp & Reuther** 

   
Heino Kuchta      Jens Möhring  
Head of Business Unit Process Industries      Quality Assurance Manager

Bopp & Reuther  
Sicherheits- und Regelarmaturen GmbH  
Carl-Reuther-Strasse 1  
D-68305 Mannheim-Waldhof / Germany  
Tel. +49 (0) 621 / 76220-0